

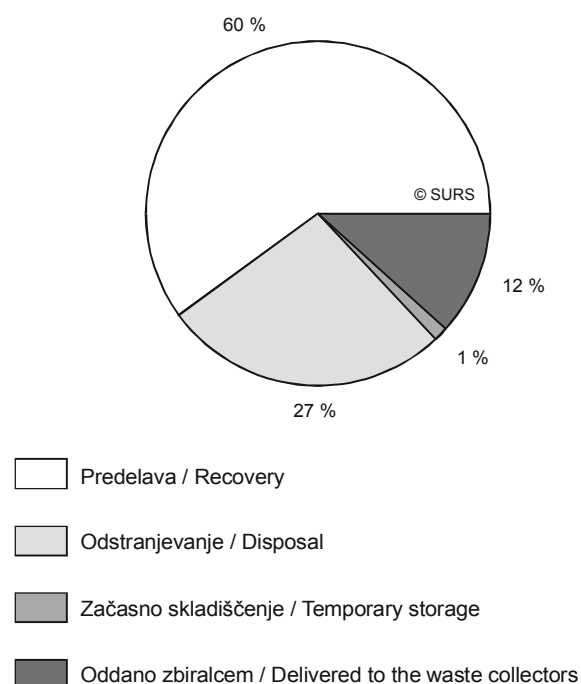
ODPADKI IZ PROIZVODNIH IN STORITVENIH DEJAVNOSTI, SLOVENIJA, 2002

WASTE FROM PRODUCTION AND SERVICE ACTIVITIES, SLOVENIA, 2002

- V letu 2002 je v proizvodnih in storitvenih dejavnostih nastalo 4 055 876 ton odpadkov, od tega je bilo 63 118 ton nevarnih.
- In 2002, 4 055 876 tons of waste were generated in production and service activities, of which 63 118 tons of hazardous waste.
- Največji delež odpadkov je nastal v oskrbi z elektriko, plinom in vodo (44,4 %), sledijo predelovalne dejavnosti (40,9 %), gradbeništvo (7,4 %) ter rudarstvo (2,4 %) in kmetijstvo (2,1 %). Preostanek (2,8 %) odpadkov je iz trgovske, gostinske, zdravstvene, izobraževalne dejavnosti ter drugih storitvenih dejavnosti.
- The greatest share in the total amount of waste was generated in electricity, gas and water supply (44.4%), followed by manufacturing (40.9%), construction (7.4%), mining and quarrying (2.4%) and agriculture, forestry and fishery (2.1%). The rest of wastes were generated in wholesale, hotels and restaurants, health and social work, education, and other social and personal services (2.8%).
- Glede na skupno količino nastalih odpadkov smo v letu 2002 v Sloveniji predelali ali ponovno uporabili 60 % odpadkov, preostanek pa smo odstranili.
- Concerning the total amount of waste generated in Slovenia in 2002, 60% of wastes were recovered or reused and the rest of wastes were disposed.

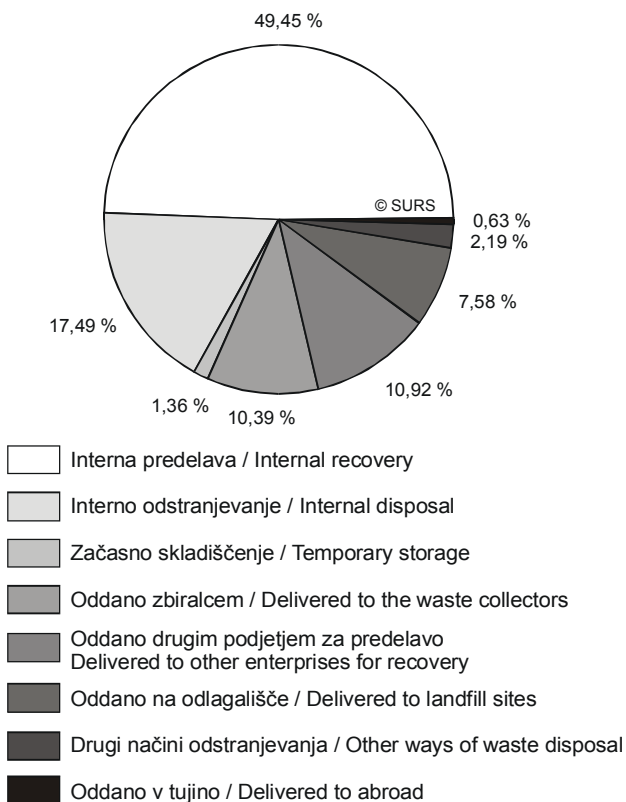
Slika 1: Upravljanje količin odpadkov v letu 2002

Chart 1: Waste managed in 2002



Slika 2: Ravnanje z odpadki, Slovenija, 2002

Chart 2: Waste treatment, Slovenia, 2002



1. Število opazovanih poslovnih subjektov ter količina odpadkov, nastalih v letu 2002, po dejavnosti, Slovenija, 2002

Number of waste reporting enterprises and amount of waste generated in 2002, by activity, Slovenia, 2002

	Število poslovnih subjektov z odpadki Number of waste reporting enterprises	Odpadki, nastali v letu 2002 Waste generated in 2002 t	Nevarni odpadki, nastali v letu 2002 Hazardous waste generated in 2002 t	
SKUPAJ¹⁾	2 444	4 055 876	63 118	TOTAL¹⁾
A Kmetijstvo, lov, gozdarstvo	18	86 082	19	A Agriculture, hunting, forestry
C Rudarstvo	25	95 671	2 109	C Mining and quarrying
D Predelovalne dejavnosti	1 489	1 659 252	53 757	D Manufacturing
E Oskrba z elektriko, plinom, vodo	89	1 798 832	512	E Electricity, gas and water supply
F Gradbeništvo	213	298 296	1 328	F Construction
G Trgovina; popravila mot. vozil	252	23 345	3 146	G Wholesale, retail; certain repair
H Gostinstvo	95	13 470	3	H Hotels and restaurants
I Promet, skladiščenje, zveze	28	53 272	771	I Transport, storage and communication
K Nepremičnine, najem, poslovne stor.	63	2 744	290	K Real estate, renting & business activities
L Dejavnost javne uprave in obrambe	6	514	94	L Public administration & defence
M Izobraževanje	10	463	8	M Education
N Zdravstvo, socialno varstvo	92	7 771	567	N Health and social work
O Dr. javne, skupne in osebne stor.	64	16 164	514	O Other social and personal services

1) Zaradi zaokroževanja se seštevki ne ujemajo. / The figures are rounded, so the sums might not be totally correct.

2. Ravnanje z odpadki po statističnih regijah, Slovenija, 2002

Waste treatment by statistical regions, Slovenia, 2002

	Nastale količine v letu 2002 Waste generated in 2002	Nastale količine in zaloge odpadkov ¹⁾ Waste generated and stores ¹⁾	Odpadki predelani v podjetju Waste recovered in waste reporting enterprises	Odpadki odstranjeni v podjetju Waste disposed in waste reporting enterprises	Začasno skladiščenje odpadkov Temporary storage of waste	Odpadki oddani drugim zbiralcem Waste delivered to other collectors	Odpadki oddani drugim za predelavo ali vnovično uporabo Waste delivered to other enterprises for recovery or reuse	Odpadki oddani na odlagališče nenevarnih odpadkov Waste delivered to municipal landfill sites	Drugi načini odstranitve odpadkov Other ways of waste disposing	Odpadki oddani v tujino Waste delivered to abroad
Slovenija - skupaj¹⁾ Slovenia - total¹⁾	4 055 876	4 078 166	2 016 640	713 248	55 579	423 539	445 142	308 969	89 250	25 797
01 Pomurska	177 225	177 771	3 496	49 670	1 014	19 499	89 779	13 085	859	369
02 Podravska	240 070	240 925	81 917	14 329	2 180	55 178	23 702	30 871	28 202	4 546
03 Koroška	134 659	134 684	64 797	21 219	11 678	5 079	16 555	14 146	150	1 061
04 Savinjska	1 968 253	1 968 832	1 548 632	207 048	605	123 255	36 230	26 681	25 353	1 028
05 Zasavska	261 256	261 278	1 948	161 804	6 112	8 914	52 047	29 874	580	-
06 Spodnje posavska	123 538	123 847	68 931	29 022	1 239	3 749	16 488	2 398	1 934	85
07 Jugovzhodno slovenska	179 054	179 170	34 958	41	590	48 672	57 917	23 387	12 811	794
08 Osrednje slovenska	424 074	427 111	32 039	112 135	2 594	59 605	83 190	121 998	11 231	4 318
09 Gorenjska	339 567	345 792	111 908	97 699	26 272	59 286	26 450	20 036	1 630	2 509
10 Notranjsko-kraška	83 096	92 908	54 303	4 380	2 448	4 860	17 665	6 592	558	2 102
11 Goriška	75 318	75 524	5 190	11 041	235	16 238	21 825	8 721	4 198	8 076
12 Obalno-kraška	49 766	50 326	8 521	4 859	612	19 205	3 295	11 178	1 744	911

1) Zaradi zaokroževanja se seštevki ne ujemajo. / The figures are rounded, so the sums might not be totally correct.

3. Načini ravnanja z odpadki nastalimi v letu 2002 in zalogami odpadkov prejšnjega leta, po dejavnosti, Slovenija, 2002
Type of handling of waste generated in 2002 and waste stores from the previous year, by activity, Slovenia, 2002

	Odpadki skupaj ¹⁾ Waste total ¹⁾	Odpadki predelani v podjetju Waste recovered in waste reporting enterprises	Odpadki odstranjeni v podjetju Waste disposed in waste reporting enterprises	Začasno skladiščenje odpadkov Temporary storageing of waste	Odpadki oddani drugim zbiralcem Waste delivered to the waste collectors	Odpadki oddani drugim za predelavo/vnovično uporabo Waste delivered to other enterprises for recovery or reuse	Odpadki oddani na odlagališče nenevarnih odpadkov Waste delivered to municipal landfill sites	Drugi načini odstranitve odpadkov Other ways of waste disposing	Odpadki oddani v tujino Waste delivered to abroad	
SKUPAJ¹⁾	4 078 166	2 016 640	713 248	55 579	423 539	445 142	308 969	89 250	25 797	TOTAL¹⁾
A Kmetijstvo, lov, gozdarstvo	86 098	-	-	5	999	85 055	37	3	-	A Agriculture, hunting, forestry
C Rudarstvo	95 672	13	82 652	2	7 747	2 241	2 974	42	-	C Mining and quarrying
D Predelovalne dejavnosti	1 674 474	455 551	333 833	53 502	321 123	293 426	106 315	85 046	25 678	D Manufacturing
E Oskrba z elektriko, plinom, vodo	1 799 006	1 525 468	172 021	98	8 876	54 732	37 568	242	-	E Electricity, gas and water supply
F Gradbeništvo	304 256	33 468	123 416	674	62 234	2 594	80 004	1 867	0	F Construction
G Trgovina; popravila mot. vozil	23 734	-	1	420	10 762	3 512	8 792	172	74	G Wholesale, retail; certain repair
H Gostinstvo	13 471	8	-	-	1 520	381	10 827	690	45	H Hotels and restaurants
I Promet, skladiščenje, zveze	53 322	1 428	0	57	5 500	1 025	45 138	173	-	I Transport, storage and communication
K Nepremičnine, najem, posl. storitve	2 747	140	0	2	1 619	49	668	268	-	K Real estate, renting & business activities
L Dejavnost javne uprave in obram.	522	-	-	-	488	8	-	26	-	L Public administration & defence
M Izobraževanje	463	-	-	1	254	0,0	203	5	-	M Education
N Zdravstvo, socialno varstvo	7 772	0	4	1	1 035	504	5 882	346	-	N Health and social work
O Dr. javne, skupne in osebne stor.	16 629	564	1 320	817	1 380	1 615	10 561	373	-	O Other social and personal services

1) Zaradi zaokroževanja se seštevki ne ujemajo. / The figures are rounded, so the sums might not be totally correct.

4. Načini ravnanja z odpadki, nastalimi v letu 2002, in zalogami odpadkov prejšnjega leta, po skupinah odpadkov, Slovenija, 2002
Type of handling of waste generated in 2002 and waste stores from the previous year, by group of waste, Slovenia, 2002

	Odpadki skupaj ¹⁾ Waste total ¹⁾	Odpadki predelani v podjetju Waste recovered in waste reporting enterprises	Odpadki odstranjeni v podjetju Waste disposed in waste reporting enterprises	Začasno skladiščenje odpadkov Temporary storageing of waste	Odpadki oddani drugim zbiralcem Waste delivered to the waste collectors	Odpadki oddani drugim za predelavo/vnovično uporabo Waste delivered to other enterprises for recovering or reuseing	Odpadki oddani na odlagališče nenevarnih odpadkov Waste delivered to municipal landfill sites	Drugi načini odstranitve odpadkov Other ways of waste disposing	Odpadki oddani v tujino Waste delivered to abroad	
SKUPAJ¹⁾	4 078 166	2 016 640	713 248	55 579	423 539	445 142	308 969	89 250	25 797	TOTAL¹⁾
01 Odpadki pri pridobivanju in predelavi mineralnih surovin	173 692	5 338	152 680	60	7 513	1 970	6 132	-	-	01 Wastes resulting from exploration, phys. and chemical treatment of minerals
02 Odpadki iz kmetijstva, lova in proizvodnje hrane	220 093	62 121	4 638	1 987	27 493	107 321	4 905	11 627	-	02 Wastes from agriculture, forestry, food preparation and processing
03 Odpadki iz obdelave in pred. lesa proizv. papirja, kartona in pohištv	500 347	238 542	37 810	1 582	22 642	163 468	4 627	21 460	10 214	03 Wastes from wood processing and the production of panels, paper and cardboard
04 Odpadki pri proizvodnji usnja, krzna in tekstilij	18 958	3 692	3 511	124	1 802	2 609	3 568	0	3 652	04 Wastes from the leather, fur and textile industries
05 Odpadki pri rafinaciji nafte, čiščenju zemeljskega plina in pirolizi premoga	4 678	2 421	1 483	611	69	-	-	-	94	05 Wastes from petrol. refining, natural gas purification and pyrolytic treatment of coal

1) Zaradi zaokroževanja se seštevki ne ujemajo. / The figures are rounded, so the sums might not be totally correct.

4. Načini ravnanja z odpadki, nastalimi v letu 2002, in zalogami odpadkov prejšnjega leta, po skupinah odpadkov, Slovenija, 2002 (nadaljevanje)

Type of handling of waste generated in 2002 and waste stores from the previous year, by group of waste, Slovenia, 2002 (continued)

	Odpadki skupaj ¹⁾ Waste total ¹⁾	Odpadki predelani v podjetju Waste recovered in waste reporting enterprises	Odpadki odstranjeni v podjetju Waste disposed in waste reporting enterprises	Začasno skladiščenje odpadkov Temporary storage of waste	Odpadki oddani drugim zbiralcem Waste delivered to the waste collectors	Odpadki oddani drugim za predelavo/vnovično uporabo Waste delivered to other enterprises for recovering or reuse	Odpadki oddani na odlagališče nenevarnih odpadkov Waste delivered to municipal landfill sites	Drugi načini odstranitve odpadkov Other ways of waste disposing	Odpadki oddani v tujino Waste delivered to abroad		
06 Odpadki iz anorg. kemijskih procesov	194 599	15	187 673	180	387	4	6 332	8	-	06	Wastes from inorganic chem. processes
07 Odpadki iz org. kemijskih procesov	32 768	901	12 773	580	3 724	1 595	7 647	4 793	756	07	Wastes from organic chem. processes
08 Odpadki pri proizvodnji in uporabi premazov, lepil in tiskarskih barv	8 657	770	19	795	2 397	56	1 744	2 844	32	08	Wastes from manufacture, supply and use of coatings, adhesives and printing inks
09 Odpadki pri fotografskih dejavnostih	3 168	40	0,0	0	3 028	79	-	20	-	09	Wastes from the photographic industry
10 Anorg. odpadki iz termičnih procesov	1 586 592	1 187 176	214 810	36 175	24 378	61 820	23 721	33 444	5 068	10	Wastes from thermal processes
11 Anorg., kovine vsebujoči odpadki iz obdelave kovin	1 771	0	48	74	177	156	335	651	330	11	Wastes from chemical surface treatment of metals and other materials
12 Odpadki iz postopkov oblikovanja kovin in plastike	32 2916	81 572	2 044	2 501	151 808	72 738	4 578	3 406	4 268	12	Wastes from shaping, phys., mechan. surface treatment of metals and plastics
13 Odpadna olja	6 541	312	14	175	5 273	466	-	302	-	13	Oil wastes and wastes of liquid fuels
14 Odpadki iz uporabe organskih topil, hladil in potisnih plinov	558	12	-	92	374	56	-	25	0,0	14	Waste organic solvents, refrigerants and propellants
15 Odpadna embalaža, absorbenti, filtrirna sredstva in zaščitne obleke	64 292	1 299	312	317	38 004	10 388	12 754	558	661	15	Waste packaging, absorbents, filter materials and protective clothing
16 Odpadki, ki niso navedeni drugje	18 652	1 035	2 761	1 824	8 350	1 894	919	1 621	249	16	Wastes not otherwise specified in the list
17 Gradbeni odpadki in odpadki pri rušenju objektov	315 920	31 142	74 941	6 723	101 580	8 559	88 544	4 433	-	17	Construction and demolition wastes
18 Odpadki iz zdravstva in veterinarstva	1 044	-	1	0	373	72	252	345	-	18	Wastes from human/animal health care
19 Odpadki iz naprav za obdelavo odp., naprav za čiščenje odpadne vode	446 103	398 648	15 558	1 757	3 201	7 326	17 177	2 007	428	19	Wastes from waste management facil., off-site waste water treatment plants
20 Komunalni odpadki, vključno z ločeno zbranimi frakcijami	156 815	1 606	2 173	20	20 966	4 565	125 734	1 706	45	20	Municipal wastes including separately collected fractions

5. Načini ravnanja z nevarnimi odpadki nastalimi v letu 2002 in zalogami nevarnih odpadkov prejšnjega leta, po skupinah odpadkov, Slovenija, 2002

Type of handling of hazardous waste generated in 2002 and hazardous waste stores by group of waste, Slovenia, 2002

	Odpadki nastali v letu 2002 Waste generated in 2002	Odpadki nastali in zaloge skupaj ¹⁾ Waste generated and waste stores total ¹⁾	Odpadki predelani v podjetju Waste recovered in waste reporting enterprises	Odpadki odstranjeni v podjetju Waste disposed in waste reporting enterprises	Začasno skladiščenje odpadkov Temporary storageing of waste	Odpadki oddani drugim zbiralcem Waste delivered to the waste collectors	Odpadki oddani drugim za predelavo/vnovič. uporabo Waste delivered to other enterprises for recovering or reuseing	Odpadki oddani na odlagališče nevarnih odpadkov Waste delivered to municipal landfill sites	Drugi načini odstranitve odpadkov Other ways of waste disposing	Odpadki oddani v tujino Waste delivered to abroad	TOTAL ¹⁾
SKUPAJ¹⁾	63 118	66 780	3 957	24 358	5 049	20 224	4 003	-	8 600	589	TOTAL¹⁾
02 Odpadki iz kmetijstva, lova in proizvodnje hrane	0	0	-	-	0	0,0	-	-	-	-	02 Wastes from agriculture, forestry, food preparation and processing
03 Odp. iz obdel. in pred. lesa in proizv.papirja, kartona, plošč in pohištva	395	409	32	-	-	90	284	-	2	-	03 Wastes from wood proces. and the produc. of furniture, paper and cardbo.
04 Odpadki pri proizvodnji usnja, krzna in tekstilij	158	158	-	-	0	4	-	-	0	154	04 Wastes from the leather, fur and textile industries
05 Odp. pri pred. in čišč. zemelj. plina oz. nafte in pirolize premoga	1 687	1 697	90	1 483	10	34	-	-	-	81	05 Wastes from petroleum refin., natural gas purifica. and pyrolytic treatm. of coal
06 Odpadki iz anorg. kem. procesov	309	314	15	2	60	226	4	-	8	-	06 Wastes from inorg. chem. processes
07 Odpadki iz org. kem. procesov	15 851	16 926	330	10 605	537	1 963	165	-	3 327	-	07 Wastes from org. chem. processes
08 Odp. pri proizvod., priprav., upor. sredstev za površ. zašč., lepil in tiskar. barv	2 947	4 430	543	8	553	1 432	33	-	1 829	32	08 Wastes from the manufa., formulat. and use of coat. Adhesiv. and print. inks
09 Odpadki pri fotografskih dejav.	2 312	2 313	40	0,0	0	2 198	54	-	20	-	09 Wastes from the photographic ind.
10 Anorg. odp. iz termičnih procesov	15 013	15 017	1 535	10 165	1 883	272	842	-	112	207	10 Wastes from thermal processes
11 Anorg. odp. iz obd. in površ. zašč. kovin in hidrometalurg. barvnih kov.	1 033	1 078	0	-	49	143	120	-	650	116	11 Wastes from chem. surface treatm. and coat. of metals and other materials;
12 Odp. iz mehan. postop. oblikov. in površin. obdelave kovin in plastike	5 417	5 490	329	51	86	3 168	756	-	1 100	-	12 Wastes from shap. and mechan. surface treat. of metals and plastics
13 Odpadna olja (razen jedilnih olj, 05 in 12)	6 348	6 541	312	14	175	5 273	466	-	302	-	13 Oil wastes and wastes of liquid fuels
14 Odpadki iz uporabe org. topil (razen 07 in 08)	529	558	12	-	92	374	56	-	25	0,0	14 Waste organic solvents, refrigerants and propellants (except 07 and 08)
15 Odpadna embalaža, absorb., filtrirna sred. in zaščit. obleke	2 216	2 270	0	189	190	1 644	29	-	219	-	15 Waste packaging, absorbents, filter materials and protective clothing
16 Odpadki, ki niso navedeni drugje	3 358	4 021	528	5	1 306	1 325	771	-	85	1	16 Wastes not otherwise specified in the list
17 Gradb. odp. in ruševine (vključno z odpad. mat. pri gradnji cest)	1 058	1 064	-	15	53	809	162	-	25	-	17 Construction and demolition wastes (including excavated soil from contaminated sites)
18 Odp. iz zdravstva in veterinar. ter z njimi povezanih raziskav	639	639	-	0,0	0,0	258	55	-	326	-	18 Wastes from human or animal health care and/or related research
19 Odp. iz napr. za obdel. odp., napr. za čišč. odp. vode in objekt. vodooskr.	3 789	3 792	190	1 821	50	973	205	-	553	-	19 Wastes from waste management facilities, off-site waste water treatment plants
20 Kom. odp. in njim pod. odp. iz ind., vključno z ločeno zbranimi frakcij.	60	61	-	-	4	38	1	-	17	-	20 Municipal wastes including separately collected fractions

1) Zaradi zaokroževanja se seštevki ne ujemajo. / The figures are rounded, so the sums might not be totally correct.

6. Predelava/odstranjevanje odpadkov v napravah znotraj poslovnega subjekta, po dejavnosti, Slovenija, 2002

Recovering/disposing of waste in own waste handling installations, by activity, Slovenia, 2002

	Predelava znotraj podjetja Recovering in own waste handling installations				Odstranjevanje znotraj podjetja Disposing in own waste handling installations					TOTAL ¹⁾
	skupaj ¹⁾ total ¹⁾	sežig (kot gorivo) incinera- tion (for fuel)	komposti- ranje com- posting	drugi načini predelave/ vnovične uporabe other ways of recovered or reused	skupaj ¹⁾ total ¹⁾	sežig v namen odstra- nitve incinera- tion for disposing	odlaganje odpadkov landfilled of waste	trajno skladi- ščenje perma- nent storage	drugi načini odstrani- tve other ways of disposing	
SKUPAJ¹⁾	2 016 640	188 927	8 498	1 819 215	713 248	20 672	514 887	53 974	123 715	TOTAL¹⁾
C Rudarstvo	13	8	-	5	82 652	2	57 118	540	24 993	C Mining and quarrying
D Predelovalne dejavnosti	455 551	188 421	6 346	250 784	333 833	20 590	287 115	16 409	9 719	D Manufacturing
E Oskrba z elektriko, plinom, vodo	1 525 468	44	186	1 525 238	172 021	0	166 243	-	5 778	E Electricity, gas and water supply
F Gradbeništvo	33 468	417	-	33 050	123 416	78	3 092	37 025	83 221	F Construction
G Trgovina; popravila mot. vozil	-	-	-	-	1	1	-	-	-	G Wholesale, retail; certain repair
H Gostinstvo	8	5	3	0	-	-	-	-	-	H Hotels and restaurants
I Promet, skladiščenje, zveze	1 428	2	1 427	-	0	0	-	-	-	I Transport, storage and communication
K Nepremičnine, najem, poslovne storitve	140	29	-	112	0	-	-	-	0	K Real estate, renting & business activities
N Zdravstvo, socialno varstvo	0	-	-	0	4	-	-	-	4	N Health and social work
O Dr. javne, skupne in osebne stor.	564	2	535	26	1 320	-	1 320	-	-	O Other social and personal services

1) Zaradi zaokroževanja se seštevki ne ujemajo. / The figures are rounded, so the sums might not be totally correct.

7. Predelava/odstranjevanje odpadkov v napravah znotraj poslovnega subjekta, po skupinah odpadkov, Slovenija, 2002

Recovering/disposing of waste in own waste handling installations, by group of waste, Slovenia, 2002

	Predelava znotraj podjetja Recovering in own waste handling installations				Odstranjevanje znotraj podjetja Disposing in own waste handling installations					TOTAL ¹⁾
	skupaj ¹⁾ total ¹⁾	sežig (kot gorivo) incinera- tion (for fuel)	komposti- ranje com- posting	drugi načini predelave/ vnovične uporabe other ways of recovered or reused	skupaj ¹⁾ total ¹⁾	sežig v namen odstra- nitve incinera- tion for disposing	odlaganje odpadkov landfilled of waste	trajno skladi- ščenje perma- nent storage	drugi načini odstrani- tve other ways of disposing	
SKUPAJ¹⁾	2 016 640	188 927	8 498	1 819 215	713 248	20 672	514 887	53 974	123 715	TOTAL¹⁾
01 Odpadki pri pridobivanju in predelavi mineralnih surovin	5 338	-	-	5 338	152 680	-	57 797	15 880	79 003	01 Wastes resulting from exploration, phys. and chemical treatment of minerals
02 Odpadki iz kmetijstva, lova in proizvodnje hrane	62 121	-	2 755	59 366	4 638	132	4 472	-	34	02 Wastes from agriculture, forestry, food preparation and processing
03 Odpadki iz obdelave in pred. lesa proizv. papirja, kartona in pohištva	238 542	187 288	280	50 973	37 802	7 388	30 384	-	30	03 Wastes from wood processing and the production of panels, paper and cardboard
04 Odpadki pri proizvodnji usnja, krzna in tekstilij	3 692	16	3 600	77	3 511	8	3 503	-	-	04 Wastes from the leather, fur and textile industries
05 Odpadki pri rafinaciji nafte, čiščenju zemeljskega plina in pirolizi premoga	2 421	-	-	2 421	1 483	-	-	-	1 483	05 Wastes from petrol. refining, natural gas purification and pyrolytic treatment of coal
06 Odpadki iz anorg. kemijskih procesov	15	0,0	-	15	187 673	-	187 664	-	9	06 Wastes from inorganic chem. processes
07 Odpadki iz org. kemijskih procesov	901	-	-	901	12 773	12 772	1	-	-	07 Wastes from organic chem. processes
08 Odpadki pri proizvodnji in uporabi premazov, lepil in tiskarskih barv	770	720	-	50	19	0	18	-	-	08 Wastes from manufacture, supply and use of coatings, adhesives and printing inks
09 Odpadki pri fotografskih dejavnostih	40	-	-	40	0,0	0,0	-	-	-	09 Wastes from the photographic industry
10 Anorg. odpadki iz termičnih procesov	1 187 176	25	38	1 187 113	214 801	-	212 533	1 041	1 227	10 Wastes from thermal processes
11 Anorg., kovine vsebujoči odpadki iz obdelave kovin	0	-	-	0	48	-	48	-	-	11 Wastes from chemical surface treatment of metals and other materials
12 Odpadki iz postopkov oblikovanja kovin in plastike	81 572	1	-	81 571	2 044	0	2 018	-	26	12 Wastes from shaping, phys., mechan. surface treatment of metals and plastics
13 Odpadna olja	312	219	-	93	14	14	-	-	-	13 Oil wastes and wastes of liquid fuels

1) Zaradi zaokroževanja se seštevki ne ujemajo. / The figures are rounded, so the sums might not be totally correct.

7. Predelava/odstranjevanje odpadkov v napravah znotraj poslovnega subjekta, po skupinah odpadkov, Slovenija, 2002 (nadaljevanje)
Recovering/disposing of waste in own waste handling installations, by group of waste, Slovenia, 2002 (continued)

	Predelava znotraj podjetja Recovering in own waste handling installations				Odstranjevanje znotraj podjetja Disposing in own waste handling installations					
	skupaj ¹⁾ total ¹⁾	sežig (kot gorivo) incineration (for fuel)	kompostiranje com-posting	drugi načini predelave/ vnovične uporabe other ways of recovered or reused	skupaj ¹⁾ total ¹⁾	sežig v namen odstranitve incineration for disposing	odlaganje odpadkov landfilled of waste	trajno skladiščenje permanent storage	drugi načini odstranitve other ways of disposing	
14 Odpadki iz uporabe organskih topil, hladil in potisnih plinov	12	-	-	12	-	-	-	-	-	14 Waste organic solvents, refrigerants and propellants
15 Odpadna embalaža, absorbenti, filtrirna sredstva in zaščitne obleke	1 296	456	479	361	312	263	24	19	7	15 Waste packaging, absorbents, filter materials and protective clothing
16 Odpadki, ki niso navedeni drugje	1 035	-	-	1 035	2 761	4	2 756	-	0	16 Wastes not otherwise specified in the list
17 Gradbeni odpadki in odpadki pri rušenju objektov	31 142	170	-	30 972	74 949	57	6 855	37 034	31 004	17 Construction and demolition wastes
18 Odpadki iz zdravstva in veterinarstva	-	-	-	-	1	0	1	-	-	18 Wastes from human/animal health care
19 Odpadki iz naprav za obdelavo odp., naprav za čiščenje odpadne vode	398 648	8	208	398 431	15 558	-	4 670	-	10 888	19 Wastes from waste management facil., off-site waste water treatment plants
20 Komunalni odpadki, vključno z ločeno zbranimi frakcijami	1 609	24	1 138	447	2 182	34	2 144	1	4	20 Municipal wastes including separately collected fractions

8. Predelava/odstranjevanje nevarnih odpadkov v napravah znotraj poslovnega subjekta, po skupinah odpadkov, Slovenija, 2002
Recovering/disposing of hazardous waste in own waste handling installations, by group of waste, Slovenia, 2002

	Predelava znotraj podjetja Recovering in own waste handling installations				Odstranjevanje znotraj podjetja Disposing in own waste handling installations					
	skupaj ¹⁾ total ¹⁾	sežig (kot gorivo) incineration (for fuel)	kompostiranje com-posting	drugi načini predelave/ vnovične uporabe other ways of recovered or reused	skupaj ¹⁾ total ¹⁾	sežig v namen odstranitve incineration for disposing	odlaganje odpadkov landfilled of waste	trajno skladiščenje permanent storage	drugi načini odstranitve other ways of disposing	
SKUPAJ¹⁾	3 957	757	-	3 200	24 358	10 808	10 543	-	3 007	TOTAL¹⁾
03 Odpadki iz obdelave in pred. lesa proizv. papirja, kartona in pohištva	32	32	-	-	-	-	-	-	-	03 Wastes from wood processing and the production of panels, paper and cardboard
05 Odpadki pri rafinaciji nafte, čiščenju zemeljskega plina in pirolizi premoga	90	-	-	90	1 483	-	-	-	1 483	05 Wastes from petrol. refining, natural gas purification and pyrolytic treatment of coal
06 Odpadki iz anorg. kemijskih procesov	15	0,0	-	15	2	-	-	-	2	06 Wastes from inorganic chem. processes
07 Odpadki iz org. kemijskih procesov	330	-	-	330	10 605	10 604	1	-	-	07 Wastes from organic chem. processes
08 Odpadki pri proizvodnji in uporabi premazov, lepil in tiskarskih barv	543	494	-	49	8	0	8	-	-	08 Wastes from manufacture, supply and use of coatings, adhesives and printing inks
09 Odpadki pri fotografskih dejavnostih	40	-	-	40	0,0	0,0	-	-	-	09 Wastes from the photographic industry
10 Anorg. odpadki iz termičnih procesov	1 535	11	-	1 524	10 165	-	10 165	-	-	10 Wastes from thermal processes
11 Anorg., kovine vsebujoči odpadki iz obdelave kovin	0	-	-	0	-	-	-	-	-	11 Wastes from chemical surface treatment of metals and other materials
12 Odpadki iz postopkov oblikovanja kovin in plastike	329	-	-	329	51	0	24	-	26	12 Wastes from shaping, phys., mechan. surface treatment of metals and plastics
13 Odpadna olja	312	219	-	93	14	14	-	-	-	13 Oil wastes and wastes of liquid fuels
14 Odpadki iz uporabe organskih topil, hladil in potisnih plinov	12	-	-	12	-	-	-	-	-	14 Waste organic solvents, refrigerants and propellants
15 Odpadna embalaža, absorbenti, filtrirna sredstva in zaščitne obleke	0	-	-	0	189	188	0	-	-	15 Waste packaging, absorbents, filter materials and protective clothing
16 Odpadki, ki niso navedeni drugje	528	-	-	528	5	1	4	-	-	16 Wastes not otherwise specified in the list
17 Gradbeni odpadki in odpadki pri rušenju objektov	-	-	-	-	15	-	15	-	-	17 Construction and demolition wastes
18 Odpadki iz zdravstva in veterinarstva	-	-	-	-	0,0	0,0	-	-	-	18 Wastes from human/animal health care
19 Odpadki iz naprav za obdelavo odp., naprav za čiščenje odpadne vode	190	-	-	190	1 821	-	326	-	1 495	19 Wastes from waste management facil., off-site waste water treatment plants

1) Zaradi zaokroževanja se seštevki ne ujemajo. / The figures are rounded, so the sums might not be totally correct.

9. Načini ravnanja z odpadki, zbranimi v letu 2002, po skupinah odpadkov, Slovenija, 2002

Type of handling of waste collected in 2002, by group of waste, Slovenia, 2002

	Zbrani odpadki v letu 2002 Waste collected in 2002			Začasno skladiščenje odpadkov Temporary storageing of waste	Odpadki oddani drugim za predelavo oz. vnovično uporabo Waste delivered other enterprises for recovered or reused	Odpadki oddani drugim zbiralcem Waste delivered to other collectors	Odpadki oddani na odlagališče komunalnih odpadkov Waste delivered to municipal landfill sites	Drugi načini odstranitve odpadkov Other ways of waste dispose	Odpadki oddani v tujino Waste delivered to abroad	
	skupaj ¹⁾ total ¹⁾	v Sloveniji in Slovenia	iz tujine from abroad							
SKUPAJ¹⁾	2 734 403	2 714 883	19 520	370 112	454 454	407 538	47 670	1 288 749	165 879	TOTAL¹⁾
01 Odpadki pri pridobivanju in predelavi mineralnih surovin	2 007	2 007	-	-	-	0	2 007	-	-	01 Wastes resulting from exploration, phys. and chemical treatment of minerals
02 Odpadki iz kmetijstva, lova in proizvodnje hrane	3 443	3 443	-	57	937	101	367	1 884	97	02 Wastes from agriculture, forestry, food preparation and processing
03 Odpadki iz obdelave in pred. lesa proizv. papirja, kartona in pohištva	17 025	16 028	997	3 244	2 128	11 278	375	-	-	03 Wastes from wood processing and the production of panels, paper and cardboard
04 Odpadki pri proizvodnji usnja, krzna in tekstilij	3 272	3 272	-	875	2	2	2 025	-	368	04 Wastes from the leather, fur and textile industries
05 Odpadki pri rafinaciji nafte, čiščenju zemeljskega plina in pirolizi premoga	1 194	1 194	-	74	-	1	13	104	1 001	05 Wastes from petrol. refining, natural gas purification and pyrolytic treatment of coal
06 Odpadki iz anorg. kemijskih procesov	744	744	-	41	351	55	270	17	11	06 Wastes from inorganic chem. processes
07 Odpadki iz org. kemijskih procesov	6 284	6 284	-	53	7	8	2 304	115	3 797	07 Wastes from organic chem. processes
08 Odpadki pri proizvodnji in uporabi premazov, lepil in tiskarskih barv	4 851	4 851	-	294	37	1 757	1 418	16	1 330	08 Wastes from manufacture, supply and use of coatings, adhesives and printing inks
09 Odpadki pri fotografskih dejavnostih	286	286	-	174	3	75	2	21	10	09 Wastes from the photographic industry
10 Anorg. odpadki iz termičnih procesov	10 509	10 441	68	258	1 507	769	6 106	28	1 841	10 Wastes from thermal processes
11 Anorg., kovine vsebujoči odpadki iz obdelave kovin	263	263	-	35	69	59	11	89	-	11 Wastes from chemical surface treatment of metals and other materials
12 Odpadki iz postopkov oblikovanja kovin in plastike	517 804	502 759	15 045	138 614	207 845	86 003	3 473	3 599	78 270	12 Wastes from shaping, phys., mechan. surface treatment of metals and plastics
13 Odpadna olja	1 027 298	1 027 298	-	183 787	632	84 802	-	758 076	2	13 Oil wastes and wastes of liquid fuels
14 Odpadki iz uporabe organskih topil, hladil in potisnih plinov	7 616	7 616	-	2 034	2 080	3 131	2	13	356	14 Waste organic solvents, refrigerants and propellants
15 Odpadna embalaža, absorbenti, filtrirna sredstva in zaščitne obleke	189 411	189 297	114	21 865	23 747	101 928	2 165	29 431	10 275	15 Waste packaging, absorbents, filter materials and protective clothing
16 Odpadki, ki niso navedeni drugje	222 197	221 740	458	17 578	20 041	2 451	125	162 777	19 225	16 Wastes not otherwise specified in the list
17 Gradbeni odpadki in odpadki pri rušenju objektov	142 413	139 991	2 423	1 022	82 407	10 417	17 945	1 003	29 619	17 Construction and demolition wastes
18 Odpadki iz zdravstva in veterinarstva	8 874	8 874	-	2	1	5	440	8 423	4	18 Wastes from human/animal health care
19 Odpadki iz naprav za obdelavo odp., naprav za čiščenje odpadne vode	446 636	446 636	-	1	35 109	88 070	4 381	319 067	9	19 Wastes from waste management facil., off-site waste water treatment plants
20 Komunalni odpadki, vključno z ločeno zbranimi frakcijami	122 274	121 858	416	105	77 551	16 626	4 242	4 085	19 664	20 Municipal wastes including separately collected fractions

1) Zaradi zaokroževanja se seštevki ne ujemajo. / The figures are rounded, so the sums might not be totally correct.

10. Načini ravnanja z odpadki, prevzetimi od drugih imetnikov v letu 2002, po skupinah odpadkov, Slovenija, 2002
Type of handling of waste received from others in 2002, by group of waste, Slovenia, 2002

	Odpadki prevzeti v letu 2002 in zaloge Waste received in 2002 and stores				Predelava/ vnovična uporaba odpadkov Recovering/ reusing of waste	Odstranje- vanje odpadkov Waste disposing	V začasno skladišče Temporary storageing	
	skupaj ¹⁾ total ¹⁾	iz Sloveniji from Slovenia	iz tujine from abroad	iz začasnega skladišča from temporary storage				
SKUPAJ¹⁾	607 112	461 088	138 654	7 370	494 701	103 862	8 549	TOTAL¹⁾
01 Odpadki pri pridobivanju in predelavi mineralnih surovin	1 812	1 812	-	-	-	1 812	-	01 Wastes resulting from exploration, phys. and chemical treatment of minerals
02 Odpadki iz kmetijstva, lova in proizvodnje hrane	22 553	22 553	-	-	21 305	15	1 233	02 Wastes from agriculture, forestry, food preparation and processing
03 Odpadki iz obdelave in pred. lesa proizv. papirja, kartona in pohišta	139 686	114 693	21 226	3 767	105 849	33 815	22	03 Wastes from wood processing and the production of panels, paper and cardboard
04 Odpadki pri proizvodnji usnja, krzna in tekstilij	2 185	1 050	891	243	1 721	200	263	04 Wastes from the leather, fur and textile industries
05 Odpadki pri rafinaciji nafte, čiščenju zemeljskega plina in pirolizi premoga	77	77	-	-	-	77	-	05 Wastes from petrol. refining, natural gas purification and pyrolytic treatment of coal
06 Odpadki iz anorg. kemijskih procesov	310	310	-	-	2	308	-	06 Wastes from inorganic chem. processes
07 Odpadki iz org. kemijskih procesov	6 287	5 914	321	52	5 836	380	71	07 Wastes from organic chem. processes
08 Odpadki pri proizvodnji in uporabi premazov, lepil in tiskarskih barv	1 104	1 104	-	-	186	918	-	08 Wastes from manufacture, supply and use of coatings, adhesives and printing inks
09 Odpadki pri fotografskih dejavnostih	118	118	-	-	104	14	-	09 Wastes from the photographic industry
10 Anorg. odpadki iz termičnih procesov	41 634	38 797	2 837	-	12 859	28 774	-	10 Wastes from thermal processes
11 Anorg., kovine vsebujoči odpadki iz obdelave kovin	674	531	-	143	478	53	143	11 Wastes from chemical surface treatment of metals and other materials
12 Odpadki iz postopkov oblikovanja kovin in plastike	58 336	36 865	21 253	218	56 123	2 061	153	12 Wastes from shaping, phys., mechan. surface treatment of metals and plastics
13 Odpadna olja	5 856	5 533	-	323	3 560	1 644	651	13 Oil wastes and wastes of liquid fuels
14 Odpadki iz uporabe organskih topil, hladil in potisnih plinov	190	190	-	-	123	68	-	14 Waste organic solvents, refrigerants and propellants
15 Odpadna embalaža, absorbenti, filtrirna sredstva in zaščitne obleke	22 170	20 046	2 109	15	21 423	687	60	15 Waste packaging, absorbents, filter materials and protective clothing
16 Odpadki, ki niso navedeni drugje	57 540	38 252	19 287	0	54 711	450	2 379	16 Wastes not otherwise specified in the list
17 Gradbeni odpadki in odpadki pri rušenju objektov	82 390	82 142	248	-	67 721	13 882	787	17 Construction and demolition wastes
18 Odpadki iz zdravstva in veterinarstva	732	732	-	1	-	732	1	18 Wastes from human/animal health care
19 Odpadki iz naprav za obdelavo odp., naprav za čiščenje odpadne vode	8 666	8 299	-	367	7 185	170	1 311	19 Wastes from waste management facil., off-site waste water treatment plants
20 Komunalni odpadki, vključno z ločeno zbranimi frakcijami	154 792	82 070	70 481	2 241	135 516	17 801	1 474	20 Municipal wastes including separately collected fractions

1) Zaradi zaokroževanja se seštevki ne ujemajo. / The figures are rounded, so the sums might not be totally correct.

STATISTIČNA ZNAMENJA

- ni pojava
... ni podatka
∅ povprečje
* popravljen podatek
0 podatek je manjši od 0,5 dane merske enote
0,0 podatek je manjši od 0,05 dane merske enote
+ in več (let, članov,...)
1) označba za opombo pod tabelo
() nezadostno preverjen ali ocenjen podatek
Z podatek zaradi zaupnosti ni objavljen

STATISTICAL SIGNS

- no occurrence of event
... data not available
∅ average
* corrected data
0 value not zero but less than 0,5 of the unit employed
0,0 value not zero but less than 0,05 of the unit employed
+ and more (years, members,...)
1) footnote
() incomplete or estimated data
Z data not published because of confidentiality

METODOLOŠKA POJASNILA

Namen statističnega raziskovanja

S statističnim raziskovanjem **Letno poročilo o odpadkih iz proizvodnih in storitvenih dejavnosti (obrazec ODP)** zbiramo podatke o vrstah in količini odpadkov, nastalih med opravljanjem dejavnosti poslovnih subjektov.

S statističnim raziskovanjem **Letno poročilo o zbiranju odpadkov (obrazec ODP-Z)** zbiramo podatke o količini zbranih/prevzetih odpadkov od drugih imetnikov.

S statističnim raziskovanjem **Letno poročilo o predelavi oziroma odstranjevanju odpadkov (obrazec ODP-P)** zbiramo podatke o količini predelanih/odstranjenih odpadkov v Sloveniji.

Enote opazovanja

V raziskovanja za leto 2002 so vključeni izbrani poslovni subjekti, ki so povzročili nastanek odpadkov ali so v skladu s svojimi pristojnostmi nosilci določenih aktivnosti pri ravnanju z odpadki (zbiralci, predelovalci ali odstranjevalci).

Zajetje

V raziskovanje o odpadkih so zajeti poslovni subjekti, ki so po standardni klasifikaciji dejavnosti razvrščeni v področja: rudarstvo, predelovalne dejavnosti, oskrbo z elektriko, plinom in vodo, gradbeništvo, trgovino, gostinstvo, promet, zdravstvo, izobraževanje ter socialno varstvo.

V raziskovanje je bilo zajetih 4025 enot, odzivnost je bila 75-odstotna.

V raziskovanje ODP-Z je bilo zajetih 165 enot, odzivnost je bila 88,5-odstotna, v raziskovanje ODP-P pa je bila zajeta 101 enota, odzivnost je bila 97-odstotna.

Definicije

Odpadek je vsaka snov ali predmet, razvrščen v eno od skupin odpadkov, po **Klasifikacijskem seznamu odpadkov**, ki ga lastnik ali imetnik ne more ali ne želi uporabiti sam, ga ne potrebuje, ga moti ali mu škodi in ga zato zavrže, namerava ali mora zavreči.

Med odpadke ne spadajo snovi, izpuščene v zrak z odpadnimi plini, in snovi, ki se odvajajo z odpadnimi vodami neposredno v vode ali kanalizacijo.

Nevarni odpadki so odpadki, ki imajo eno nevarno lastnost ali več.

Med nevarne odpadke štejemo npr.: odpadna olja, okside, soli, kisline, luge, koncentrate, odpadke organskih topil, barve, lake, smole, agrokemijske in farmacevtske preparate, specialne odpadke iz bolnišnic ter druge nevarne odpadke organskega ali anorganskega izvora.

Nevarni odpadki so po Pravilniku o spremembah in dopolnitvah Pravilnika o ravnanju z odpadki (Ur. List RS, št. 20/01) razvrščeni v Klasifikacijski seznam odpadkov po skupinah odpadkov skupaj z drugimi odpadki in so označeni z zvezdico ob klasifikacijski številki odpadka.

Klasifikacijski seznam odpadkov je seznam odpadkov, nevarnih in nenevarnih, razvrščenih po ustreznih skupinah predvsem glede na izvor nastanka odpadka. Vsak odpadek ima poleg natančno opredeljenega imena vpisano še ustrezno klasifikacijsko številko odpadka.

METHODOLOGICAL EXPLANATIONS

The purpose of the survey

With the statistical survey **Annual Report on Waste Generation in Production and Service Activities (form ODP)** we collect the data on types and amounts of waste generated by business subjects during their carrying-on of different operations.

With the statistical survey **Annual Report on Waste Collected from Production and Service Activities (form ODP-Z)** we collect the data on types and amounts of waste collected/received from others.

With the statistical survey **Annual Report on Waste Recovering/Disposing (form ODP-P)** we collect the data on types and amounts of waste that was recovered, reused or disposed in Slovenia.

Observation units

The surveys for 2002 covers selected business subjects that generated waste or those that in accordance with their responsibility were engaged as performers of certain activities within the chain hierarchy of individual ways of waste management operations (waste dealers, waste collectors, waste treatment businesses, waste disposal businesses, etc.)

Coverage

The Survey on Waste from Production and Services Activities includes business subjects classified according to the Standard Classification of Activities into mining and quarrying, manufacturing, electricity, gas and water supply, construction, distributive trade, hotels and restaurants, transport, health care, education and social protection.

4,025 units were covered with the survey ODP and the response rate was 75%.

165 units were covered with the survey ODP-Z and the response rate was 88.5%. 101 units were covered with the survey ODP-P and the response rate was 97%.

Definitions

Waste is any material or object from one of the groups of waste of **List of Waste**, which the owner or possessor cannot or does not want to use, does not need, is disturbing or damaging to him and he discharges it, intends or must discharge it.

Substances emitted into the air and materials discharged into the water or the sewage system are not considered to be waste.

Hazardous waste is waste which has one or more dangerous characteristics.

Waste oils, oxides, salts, acids, lye, concentrates, colors, lacquers, bitumen, agrochemical and pharmaceutical preparations, special waste from hospitals and other organic or inorganic hazardous waste are considered to be hazardous waste.

Hazardous wastes is classified by the Regulation Amending the Regulation on Waste Handling (OJ RS, No. 20/01) in the List of Waste together with other waste and has a small asterisk behind the number of waste classification.

List of Waste (LoW) covers non-hazardous and hazardous waste classified by proper group with regard to the source of waste formation. In addition to the precisely defined name, every waste has a proper classification number of waste.

Predelava odpadkov je namenjena koristni uporabi odpadkov ali njihovih sestavin in zajema predvsem:

- reciklažo odpadkov za predelavo v surovine in ponovno uporabo odpadkov,
- uporabo odpadkov kot gorivo v kurilni napravi ali industrijski peči,
- uporabo odpadkov za pridobivanje goriva.

Sežiganje komunalnih in drugih odpadkov s toplotno obdelavo zaradi njihovega odstranjevanja ni predelava odpadkov.

Odstranjevanje odpadkov je namenjeno končni oskrbi odpadkov, ki jih ni mogoče predelati, in zajema predvsem različne postopke obdelave odpadkov in odlaganje odpadkov.

Definicije so povzete iz Pravilnika o ravnanju z odpadki (Ur. list RS, št. 84/98).

Objavljanje rezultatov

Letno:

- Statistične informacije
- Statistični letopis

Waste recovery is designed for beneficial use of waste or waste components, mostly comprising:

- recycling of waste into raw materials and reuse of waste,
- use of waste in fuelling devices and industrial ovens,
- use of waste for fuel generation.

Incineration of waste and other thermal procedures designed for waste disposal are not considered to be waste recovery.

Waste disposal is operation aimed at final treatment of waste that cannot be recovered, comprising mostly different waste processing procedures and waste landfilling.

The definitions are taken over from the Regulation on Waste Handling (OJ RS, No. 84/98).

Publishing

Annually:

- Rapid Reports
- Statistical Yearbook

Sestavila / Prepared by: mag. Mojca Žitnik

Izdaja, založba in tisk Statistični urad Republike Slovenije, Ljubljana, Vožarski pot 12 - **Uporaba in objava podatkov dovoljena le z navedbo vira** - Odgovarja generalna direktorica mag. Irena Križman - Urednica zbirke Statistične informacije Avguštna Kuhar de Domizio - Slovensko besedilo jezikovno uredila Joža Lakovič - Angleško besedilo jezikovno uredil Boris Panič - Tehnični urednik Anton Rojc - Naklada 385 izvodov - ISSN zbirke Statistične informacije 1408-192X - ISSN podzbirke Okolje 1580-1802 - Informacije daje Informacijsko središče, tel.: (01) 241 51 04 - El. pošta: info.stat@gov.si - <http://www.stat.si>

Edited, published and printed by the Statistical Office of the Republic of Slovenia, Ljubljana, Vožarski pot 12 - **These data can be used provided the source is acknowledged** - Director-General Irena Križman - Rapid Reports editor Avguštna Kuhar de Domizio - Slovene language editor Joža Lakovič - English language editor Boris Panič - Technical editor Anton Rojc - Total print run 385 copies - ISSN of collection Rapid reports 1408-192X - ISSN of subcollection Environment 1580-1802 - Information is given by the Information Centre of the Statistical Office of the Republic of Slovenia, tel.: +386 1 241 51 04 - E-mail: info.stat@gov.si - <http://www.stat.si>